

SMOOTHSKIN

pure

Hướng dẫn Sử dụng

# Chào mừng bạn đến với SMOOTHSKIN PURE

**Xin chúc mừng!** Bạn đã mở ra cánh cửa đến với thế giới của vẻ đẹp, sự trơn nhẵn và tiện lợi không gì sánh được. Hãy đến với chúng tôi và tham gia vào cuộc trò chuyện tại [www.smoothskin.com](http://www.smoothskin.com) nơi bạn có thể nhận được lời khuyên và hỗ trợ từ chuyên gia trong suốt quá trình điều trị.

1. HỆ THỐNG BARESKIN PURE	3	9. CẢM BIẾN TÔNG DA	23
2. CƠ CHẾ HOẠT ĐỘNG CỦA SMOOTHSKIN PURE	4	10. CẢM BIẾN TIẾP XÚC DA	26
3. THÔNG TIN QUAN TRỌNG VỀ AN TOÀN	5	11. CÁC CHẾ ĐỘ SMOOTHSKIN PURE	28
4. RỦI RO TIỀM ẨN, TÁC DỤNG PHỤ VÀ PHẢN ỨNG VỚI DA	13	12. LÀM SẠCH, BẢO DƯỠNG VÀ BẢO QUẢN	30
5. LỢI ÍCH KHI SỬ DỤNG SMOOTHSKIN PURE	15	13. MANG THEO SMOOTHSKIN PURE KHI ĐI LẠI	30
6. MỤC ĐÍCH SỬ DỤNG CỦA SMOOTHSKIN PURE	18	14. XỬ LÝ SỰ CỐ	31
7. MỨC ĐỘ PHÙ HỢP VỚI BẠN	18	15. BẢO HÀNH	32
8. CÁCH SỬ DỤNG SMOOTHSKIN PURE	19	16. NHÃN VÀ KÝ HIỆU	33
		17. THÔNG SỐ KỸ THUẬT	35

## 1. HỆ THỐNG BARESKIN PURE

### THÀNH PHẦN

Bên trong bao bì của SMOOTHSKIN PURE bạn sẽ thấy có các bộ phận sau:

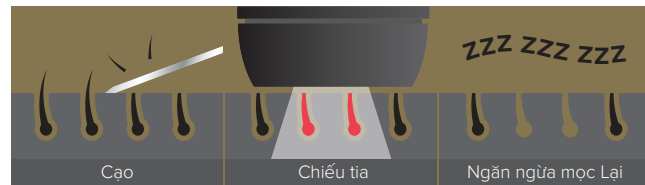
- Thiết bị cầm tay và Đế
- Cáp nguồn
- Hướng dẫn sử dụng



## 2. CƠ CHẾ HOẠT ĐỘNG CỦA SMOOTHSKIN PURE

SMOOTHSKIN PURE được thiết kế để giúp phá vỡ chu kỳ phát triển của lông. Năng lượng ánh sáng được truyền qua bề mặt da và được hấp thụ bởi melanin có trong thân lông. Năng lượng ánh sáng đã hấp thụ đó được chuyển đổi thành năng lượng nhiệt (bên dưới bề mặt da), có tác dụng vô hiệu hoá nang lông. Lông đã được điều trị sẽ rụng một cách tự nhiên trong vài ngày đến 1-2 tuần.

Lông mọc theo chu kỳ và 3 giai đoạn riêng biệt và liên tiếp. Điều trị IPL chỉ có hiệu quả khi lông ở trong một giai đoạn cụ thể (Anagen - giai đoạn tăng trưởng). Không phải tất cả các sợi lông đều mọc theo cùng một giai đoạn. Đây là lý do tại sao bạn nên tuân thủ chế độ điều trị được khuyến nghị là 12 lượt điều trị hàng tuần.



### NHỮNG GÌ ĐƯỢC MONG ĐỢI

Ngay sau khi điều trị, bạn sẽ không gặp bất kỳ tác dụng phụ đáng kể nào từ việc điều trị (Tham khảo phần 4 để biết thêm thông tin về tác dụng phụ).

Trong vài tuần đầu tiên sau các liệu pháp điều trị ban đầu, bạn vẫn sẽ thấy một số sợi lông mọc lên. Đây có thể là những sợi lông bị bỏ sót trong quá trình điều trị, nghĩa là những sợi lông bất hoạt, không ở giai đoạn tăng trưởng (Anagen) trong quá trình điều trị; khi IPL có hiệu quả nhất.

Chỉ trong vòng từ 6 đến 12 tuần điều trị, bạn sẽ thấy lượng lông mọc lại giảm hẳn. Tuy nhiên, vẫn sẽ còn lượng lớn lông chưa phát huy tác dụng điều trị trong giai đoạn tăng trưởng của lông. Do đó, điều quan trọng là bạn cần tiếp tục lượt điều trị hàng tuần.

Sau 12 tuần của chương trình điều trị, bạn sẽ thấy lượng lông mọc lại giảm đáng kể ở khu vực được điều trị. Những sợi lông còn sót lại sẽ mịn hơn và có màu nhạt hơn. Cần tiếp tục duy trì lượt điều trị hàng tháng, hoặc điều trị theo yêu cầu, để giảm lượng lông không mong muốn.

## 3. THÔNG TIN QUAN TRỌNG VỀ AN TOÀN CHỐNG CHỈ ĐỊNH

**KHÔNG SỬ DỤNG** SMOOTHSKIN PURE nếu bạn có làn da rất sẫm. Cảm biến tông da nằm gần cửa sổ đầu ra của thiết bị sẽ xác định tông da của bạn. Nếu cảm biến tông da xác định rằng da bạn quá sẫm để có thể sử dụng một cách an toàn, SMOOTHSKIN PURE sẽ bị ngăn không cho hoạt động.

**KHÔNG SỬ DỤNG** SMOOTHSKIN PURE nếu da bạn bị râm nắng nhân tạo hoặc tự nhiên hoặc bị cháy nắng do tiếp xúc với ánh nắng mặt trời. Da của bạn có thể rất nhạy cảm sau khi tiếp xúc với ánh nắng mặt trời và đặc biệt dễ bị bong, phồng rộp, mất màu hoặc se nếu bạn sử dụng SMOOTHSKIN PURE. Hãy đợi 1 tuần cho đến khi tình trạng cháy nắng hoặc râm nắng biến mất rồi hãy sử dụng SMOOTHSKIN PURE.

**KHÔNG ĐỂ** các khu vực được điều trị tiếp xúc với ánh nắng mặt trời. Hãy đợi ít nhất 7 ngày sau khi điều trị rồi hãy để da được điều trị tiếp xúc với ánh nắng mặt trời. Da của bạn có thể rất nhạy cảm sau khi điều trị với SMOOTHSKIN PURE và đặc biệt dễ bị cháy nắng. Thoa kem chống nắng (chỉ số SPF 15 trở lên) vào khu vực được điều trị hoặc che khu vực được điều trị bằng trang phục phù hợp.

**KHÔNG SỬ DỤNG** SMOOTHSKIN PURE trực tiếp trên màng nhầy, bộ phận sinh dục hoặc xung quanh hậu môn. Những khu vực này có thể có màu da sẫm hơn và/hoặc nhiều lông hơn. Sử dụng thiết bị ở những khu vực này có thể gây khó chịu/đau đớn hoặc làm tổn thương (bong, mất màu hoặc se) làn da của bạn.

**KHÔNG SỬ DỤNG** SMOOTHSKIN PURE nếu bạn có tiền sử ung thư da hoặc tổn

thương tiền ung thư (ví dụ: nốt bầm sinh hoặc một số lượng lớn nốt ruồi).

**KHÔNG SỬ DỤNG** SMOOTHSKIN PURE nếu bạn đang mang thai hoặc cho con bú, vì thiết bị này chưa được thử nghiệm với những đối tượng này.

**KHÔNG SỬ DỤNG** SMOOTHSKIN PURE trên các nốt đen hoặc nâu sẫm như vết bớt, nốt ruồi hoặc mụn cóc ở khu vực bạn muốn điều trị. Sử dụng SMOOTHSKIN PURE có thể làm tổn thương làn da của bạn hoặc làm cho tình trạng hiện tại trở nên tệ hơn. Bạn có thể gặp các tác dụng phụ như bong, phồng rộp và thay đổi màu da hoặc se.

**KHÔNG SỬ DỤNG** SMOOTHSKIN PURE nếu bạn có bất kỳ tình trạng bệnh lý về da nào tại khu vực điều trị, bao gồm bệnh vẩy nến, bạch biến, chàm, mụn trứng cá, mụn rộp hoặc nhiễm trùng đang tiếp diễn hoặc vết thương.

**KHÔNG SỬ DỤNG** SMOOTHSKIN PURE nếu bạn dưới 18 tuổi vì thiết bị này chưa được thử nghiệm với những đối tượng này.

## CẢNH BÁO

AN TOÀN CHO MẮT



SMOOTHSKIN PURE phát ra tia Ánh sáng xung cường độ cao (IPL). Tiếp xúc trực tiếp với tia này có khả năng gây hại cho mắt của bạn. Hãy cẩn trọng và làm theo các biện pháp phòng ngừa an toàn dưới đây.

Thiết bị cầm tay chỉ có thể được kích hoạt (chiếu tia) nếu cảm biến tông da (bên cạnh cửa sổ điều trị) phát hiện chỉ số tông da hợp lệ và tiếp xúc hoàn toàn với khu vực điều trị. Tuy nhiên:

**KHÔNG** nhìn thẳng vào cửa sổ điều trị của thiết bị cầm tay khi hệ thống đã được kết nối với nguồn điện và đã được bật

**KHÔNG** cố gắng kích hoạt (chiếu tia) hệ thống về phía mắt

**KHÔNG** điều trị các khu vực xung quanh mắt (lông mày hoặc lông mi). Chỉ cố gắng kích hoạt (chiếu tia) hệ thống khi mặt trước của thiết bị cầm tay tiếp xúc gần với khu vực bạn muốn xử lý. CHÚNG TÔI KHUYẾN bạn không nên nhìn vào thiết bị cầm tay khi chiếu vào da.

## ĐIỆN VÀ AN TOÀN

Như với bất kỳ thiết bị điện nào, bạn phải tuân thủ một số biện pháp phòng ngừa nhất định để đảm bảo an toàn.

**KHÔNG** cố mở SMOOTHSKIN PURE, vì điều này có thể khiến bạn tiếp xúc với các linh kiện điện nguy hiểm.

**KHÔNG SỬ DỤNG** nếu SMOOTHSKIN PURE bị hỏng; ví dụ: Thiết bị cầm tay bị nứt, hỏng cáp (có thể nhìn thấy dây bên trong), kính trên thiết bị cầm tay bị nứt hoặc vỡ, v.v. Điều này có thể khiến bạn bị thương.

**KHÔNG SỬ DỤNG** gần bồn tắm, vòi hoa sen, bồn hoặc các thùng chậu có chứa nước. Nếu SMOOTHSKIN PURE bị ướt, bạn không được sử dụng thiết bị này.

**KHÔNG SỬ DỤNG** nếu SMOOTHSKIN PURE trở nên rất nóng khi chạm vào. Điều này nghĩa là thiết bị có thể đã bị hỏng.



Bộ lọc thủy tinh



**KHÔNG SỬ DỤNG** bộ nguồn hoặc linh kiện khác, trừ những linh kiện được cung cấp để sử dụng với SMOOTHSKIN PURE. Điều này có thể làm hỏng thiết bị và khiến thiết bị ngừng hoạt động.

**KHÔNG** cố gắng kích hoạt (chiếu tia) SMOOTHSKIN PURE lên bất kỳ bề mặt nào khác ngoài da. CẢNH BÁO không được phép chỉnh sửa thiết bị này.

**KHÔNG** đặt SMOOTHSKIN PURE ở vị trí khó ngắt kết nối với nguồn điện.

### **THÔNG TIN AN TOÀN CHUNG**

**KHÔNG SỬ DỤNG** nếu bạn đã điều trị lột da ở khu vực bạn muốn điều trị. Vui lòng đợi 30 ngày sau khi lột da rồi mới điều trị bằng SMOOTHSKIN PURE.

Điều trị da rám nắng bằng Ánh sáng xung cường độ cao (IPL) có thể dẫn đến tình trạng tăng sắc tố vĩnh viễn (sẫm lại) hoặc giảm sắc tố (sáng lên) của da được điều trị.

**KHÔNG SỬ DỤNG** nếu bạn nhạy cảm với ánh sáng mặt trời (nhạy cảm ánh sáng) hoặc đang dùng loại thuốc khiến da nhạy cảm hơn và gây ra tình trạng nhạy cảm ánh sáng, ví dụ Retin A, Accutane và/hoặc các retinoid tại chỗ khác. Luôn kiểm tra tờ rơi hướng dẫn đi kèm với sản phẩm thuốc của bạn, để xem liệu nhạy cảm ánh sáng có được liệt kê là tác dụng phụ hay không. Sử dụng SMOOTHSKIN PURE trên da

nhạy cảm ánh sáng có thể dẫn đến tổn thương da như sưng hoặc phỏng rộp. Nên để SMOOTHSKIN PURE xa tầm tay trẻ em dưới 18 tuổi. Trẻ em không nên sử dụng, chơi, bảo trì hoặc làm sạch thiết bị. Có một số rủi ro tiềm ẩn - tiếp xúc với đầu ra ánh sáng gây bỏng hoặc tổn thương mắt, điện giật, dây cáp siết cổ.

Tránh để SMOOTHSKIN PURE gần với vật nuôi và côn trùng vì chúng có thể làm hỏng thiết bị. Rủi ro tiềm ẩn bao gồm suy giảm chức năng và điện giật.

SMOOTHSKIN PURE không dành cho những người bị suy giảm năng lực thể chất, giác quan hoặc tinh thần. Trừ khi họ được giám sát hoặc được hướng dẫn cách sử dụng thiết bị đúng cách và an toàn từ người chịu trách nhiệm về an toàn của họ.

Bộ lọc thủy tinh của SMOOTHSKIN PURE là một bộ phận quan trọng mà sẽ tích nhiệt trong quá trình sử dụng.

**KHÔNG** trực tiếp chạm vào bộ lọc trong hoặc sau khi sử dụng. Thường xuyên kiểm tra Bộ lọc xem có bị hỏng hóc hay không. **KHÔNG** sử dụng SMOOTHSKIN PURE nếu bộ lọc bị nứt hoặc không có bộ lọc.

Đảm bảo cửa sổ điều trị của SMOOTHSKIN PURE luôn sạch sẽ và không có mảnh vụn. Bất kỳ mảnh vụn nào trên hoặc xung quanh cửa sổ điều trị trong khi hoạt động

có thể dẫn đến thay đổi tạm thời tình trạng da như đỏ hoặc sưng tấy.

### CÁC BIỆN PHÁP PHÒNG NGỪA

Triệt lông bằng laser hoặc nguồn ánh sáng xung cường độ cao có thể làm gia tăng mức độ phát triển lông ở một số người. Dựa trên dữ liệu hiện có, các nhóm có nguy cơ cao nhất đối với phản ứng này là phụ nữ tại khu vực Địa Trung Hải, Trung Đông và Nam Á khi được điều trị ở mặt và cổ.

**KHÔNG SỬ DỤNG** SMOOTHSKIN PURE trên bất kỳ khu vực nào mà bạn có thể muốn lông mọc trở lại.

**KHÔNG SỬ DỤNG** thiết bị SMOOTHSKIN PURE trên mặt, hàm hoặc cổ của nam giới. Lông ở khu vực mọc râu của nam giới quá rậm rạp và sử dụng thiết bị SMOOTHSKIN PURE ở những khu vực này có thể dẫn đến tổn thương da.

SMOOTHSKIN PURE không được khuyến khích sử dụng đối với lông có màu đỏ, xám hoặc vàng.

SMOOTHSKIN PURE không hiệu quả đối với những màu lông này

## 4. RỦI RO TIỀM ẨN, TÁC DỤNG PHỤ VÀ PHẢN ỨNG VỚI DA

Sử dụng SMOOTHSKIN PURE có thể dẫn đến các tác dụng phụ. Bảng dưới đây liệt kê các phản ứng đã biết với da mà có thể xảy ra sau khi điều trị với SMOOTHSKIN PURE.

TÁC DỤNG PHỤ	CÁCH THỨC ĐÁNH GIÁ VÀ PHẢN ỨNG
Đau nhẹ/khó chịu ở khu vực đang được điều trị.	Điều này nằm trong dự tính và là tình trạng bình thường đối với tất cả các phương pháp điều trị bằng công nghệ IPL. Bạn có thể tiếp tục sử dụng thiết bị theo hướng dẫn và cơn đau sẽ giảm dần khi tiếp tục sử dụng.
Cảm giác ấm áp hoặc cảm giác ngứa ran trong quá trình điều trị, thường biến mất sau vài giây đến một phút và giảm dần khi tiếp tục sử dụng.	Điều này nằm trong dự tính và là tình trạng bình thường đối với tất cả các phương pháp điều trị bằng công nghệ IPL. Bạn có thể tiếp tục sử dụng thiết bị theo hướng dẫn.
Ngứa ở khu vực được điều trị.	Điều này khá phổ biến đối với các phương pháp điều trị bằng công nghệ IPL và sẽ giảm dần sau một thời gian ngắn. Bạn có thể tiếp tục sử dụng thiết bị theo hướng dẫn. Không gãi khu vực được điều trị.
Tình trạng đỏ da trong hoặc sau khi điều trị và sẽ biến mất trong vòng vài phút	Điều này nằm trong dự tính và là tình trạng bình thường đối với tất cả các phương pháp điều trị bằng công nghệ IPL. Bạn có thể tiếp tục sử dụng thiết bị theo hướng dẫn khi tình trạng đỏ da đã biến mất.

TÁC DỤNG PHỤ	CÁCH THỨC ĐÁNH GIÁ VÀ PHẢN ỨNG
Tình trạng đỏ da không biến mất trong vài phút và kéo dài 24-48 giờ.	Ngừng sử dụng thiết bị ngay lập tức và tham khảo ý kiến bác sĩ trước khi sử dụng lại.
Đau hoặc khó chịu dữ dội trong khi điều trị hoặc tình trạng đau và khó chịu vẫn tiếp tục sau khi điều trị.	Ngừng sử dụng thiết bị ngay lập tức và tham khảo ý kiến bác sĩ trước khi sử dụng lại.
TRONG CÁC TRƯỜNG HỢP HIỂM KHI XẢY RA	CÁCH THỨC ĐÁNH GIÁ VÀ PHẢN ỨNG
Sung và đỏ không biến mất trong vòng hai đến ba ngày.	Ngừng sử dụng thiết bị ngay lập tức và tham khảo ý kiến bác sĩ trước khi sử dụng lại.
Thay đổi tạm thời màu da (sáng lên hoặc sẫm đi).	Nếu màu da của bạn thay đổi, hãy ngừng sử dụng thiết bị ngay lập tức và tham khảo ý kiến bác sĩ.
Phồng rộp hoặc bong rất da.	Ngừng sử dụng thiết bị ngay lập tức và tham khảo ý kiến bác sĩ trước khi sử dụng lại. Áp túi làm lạnh lên khu vực này. Điều trị bằng kem bôi sát trùng hoặc trị bong.

Chúng tôi đã tiến hành một thử nghiệm lâm sàng với 50 đối tượng, mỗi đối tượng nhận được 12 lần điều trị hàng tuần. Các tác dụng phụ được ghi lại bao gồm:

- Ngứa - 4 đối tượng bị ngứa nhẹ sau khi điều trị.
- Đỏ nhẹ - 1 đối tượng xuất hiện phản ứng này.

- Cảm giác châm chích nhẹ - 5 đối tượng báo cáo cảm giác hơi khó chịu sau khi điều trị.
- Lông mọc ngược - 1 đối tượng báo cáo tình trạng lông mọc ngược sau khi điều trị.
- Đỏ nang lông - 1 đối tượng báo cáo một đốm đỏ tại nơi điều trị sau khi điều trị.

Trong tất cả các trường hợp, da được điều trị trở lại tình trạng bình thường trong vòng 7 ngày.

## 5. LỢI ÍCH KHI SỬ DỤNG SMOOTHSKIN PURE

SMOOTHSKIN PURE được chỉ định để giảm vĩnh viễn lông không mong muốn.

Một thử nghiệm lâm sàng đã được tiến hành để đánh giá tính an toàn và hiệu quả của SMOOTHSKIN PURE. Các đặc điểm chính của thử nghiệm lâm sàng này bao gồm:

Tất cả các quy trình điều trị được thực hiện bởi các đơn vị vận hành phi y tế đã được đào tạo tại một địa điểm, sử dụng các thiết bị giống hệt với thiết bị SMOOTHSKIN PURE được cung cấp trong gói này;

Tất cả các đối tượng được yêu cầu hoàn thành các câu hỏi liên quan đến tình trạng sức khỏe tổng quát của họ và những người không thể điều trị, ví dụ những người có một hoặc nhiều yếu tố chống chỉ định như được liệt kê trong Phần 3 của Hướng dẫn sử dụng này không được tham gia thử nghiệm. Ngoài ra, tất cả các đối tượng được yêu cầu cung cấp Mẫu chấp thuận tham gia theo yêu cầu thử nghiệm lâm sàng quốc tế;



Tổng cộng có 53 đối tượng nữ, từ 19 đến 45 tuổi, bắt đầu tham gia thử nghiệm;

Ba đối tượng rời khỏi thử nghiệm trong thời gian điều trị vì lý do cá nhân. Không có đối tượng nào rời khỏi thử nghiệm do các vấn đề liên quan đến việc sử dụng SMOOTHSKIN PURE;

Mỗi đối tượng nhận được 12 lượt điều trị hàng tuần tại vị trí cơ thể đã chọn. Phương pháp điều trị điển hình bao gồm cạo lông tại vị trí điều trị sau đó sử dụng SMOOTHSKIN PURE theo quy trình tương tự như được nêu trong Phần 8, Bước 3 của Hướng dẫn sử dụng này;

Chúng tôi sử dụng phương pháp đếm số lượng lông để đo lường sự thay đổi số lượng lông 6 tháng và 12 tháng sau lần điều trị cuối cùng. Số lượng lông ở vị trí điều trị được xác định thông qua ảnh chụp độ phân giải cao và sự khác biệt về số lượng lông được tính bằng phần trăm thay đổi;

Khi được sử dụng theo chỉ dẫn, những người tham gia thử nghiệm lâm sàng cho thấy số lượng lông giảm bình quân lần lượt là 44% và 36% tại thời điểm 6 tháng và 12 tháng sau lần điều trị cuối cùng khi so sánh với số lượng lông trước khi điều trị (Xem Bảng dưới đây). Kết quả thực tế khác nhau giữa các đối tượng;

SMOOTHSKIN PURE	
Số lượng đối tượng 6 tháng sau khi điều trị	50
Số lượng lông giảm 6 tháng sau khi điều trị	43.9%
Số lượng đối tượng 12 tháng sau khi điều trị	33
Số lượng lông giảm 12 tháng sau khi điều trị	36.0%
% đối tượng được điều trị thành công (số lượng lông giảm hơn 30%) trên tất cả các vùng cơ thể 12 tháng sau khi điều trị. Đối tượng điều trị thành công được định nghĩa là đối tượng có số lượng lông giảm trên 30% tại tất cả các vị trí điều trị sau 12 tháng.	66.7%

Tỷ lệ đối tượng gặp tác dụng phụ trong thử nghiệm lâm sàng là tối thiểu (như được nêu trong Phần 4 ở trên) và phần lớn các đối tượng (48 trong số 50) sẽ giới thiệu SMOOTHSKIN PURE cho bạn bè của họ.

## 6. MỤC ĐÍCH SỬ DỤNG CỦA SMOOTHSKIN PURE

### MỤC ĐÍCH SỬ DỤNG

SMOOTHSKIN PURE được sử dụng để giảm vĩnh viễn lông không mong muốn.

## 7. MỨC ĐỘ PHÙ HỢP VỚI BẠN

### KHU VỰC CƠ THỂ

SMOOTHSKIN PURE phù hợp để triệt lông trên cơ thể và lông trên khuôn mặt phụ nữ dưới đường viền má.

### MÀU DA

SMOOTHSKIN PURE phù hợp để sử dụng cho các tông da sáng, trung bình và sẫm, bao gồm cả tông da số 5



SMOOTHSKIN PURE kết hợp với Cảm biến tông da để đo màu da của bạn và sẽ ngăn không cho thiết bị hoạt động nếu màu da của bạn quá sẫm.

### MÀU LÔNG

SMOOTHSKIN PURE phù hợp để sử dụng cho lông có màu đen hoặc nâu tự nhiên. Thiết bị có thể không hiệu quả trên lông màu trắng, xám, vàng hoặc đỏ.



## 8. CÁCH SỬ DỤNG SMOOTHSKIN PURE

**CẢNH BÁO:** Thực hiện theo từng bước trong quy trình điều trị, đảm bảo bạn hoàn thành toàn bộ lộ trình mỗi bước trước khi chuyển sang bước tiếp theo.

### BƯỚC 1: CHUẨN BỊ KHU VỰC CẦN ĐIỀU TRỊ

Cạo để loại bỏ tất cả lông có thể nhìn thấy. Đảm bảo không có lông còn sót lại trên bề mặt da nhằm tạo điều kiện điều trị tối ưu và ngăn các mảnh vụn che phủ mặt trước của SMOOTHSKIN PURE.

Làm sạch khu vực cần điều trị và làm khô. Hãy nhớ không được sử dụng bất kỳ loại gel hoặc kem nào với thiết bị này!

### BƯỚC 2: TIẾN HÀNH KIỂM TRA DỊ ỨNG ÁP DA

Trước lần điều trị đầu tiên của bạn trên từng khu vực cơ thể mới, chúng tôi KIẾN NGHỊ bạn kiểm tra da ở khu vực đó để biết phản ứng với SMOOTHSKIN PURE.



Khu vực kiểm tra phải có kích thước khoảng 3cm x 2cm (tương đương với 2 lần chiều tia được áp dụng cho vùng da cạnh nhau). Thực hiện theo Bước 3 để điều trị khu vực này.

**Hãy đợi 24 giờ sau khi tiến hành kiểm tra** để đảm bảo làn da của bạn phù hợp để điều trị và không có phản ứng bất lợi với năng lượng ánh sáng. Nếu không có phản ứng nào sau 24 giờ, bạn có thể điều trị khu vực xung quanh khu vực kiểm tra. **KHÔNG** điều trị lại “Khu vực kiểm tra dị ứng áp da” trong ít nhất 1 tuần.

### BƯỚC 3: ĐIỀU TRỊ VỚI SMOOTHSKIN PURE

A) Cắm bộ nguồn vào ổ cắm điện. Quạt sẽ khởi động và các cảm biến tông da sẽ sáng lên màu xanh, cho biết thiết bị đã được bật

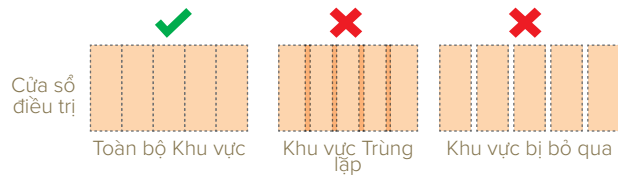
### THỜI GIAN CHỜ CHẾ ĐỘ MẠNH MỀ

Khi thiết bị được để ở tình trạng “không hoạt động”, tức là không có nút nào được ấn trong 10 phút thì thiết bị sẽ trở lại chế độ STANDBY và đèn cảm biến da sẽ tắt. Để trở về chế độ SẴN SÀNG để điều trị, nhấn Nút Chế độ Mạnh mẽ.

B) Áp mạnh Thiết bị cầm tay vào khu vực cần điều trị để đảm bảo Cảm biến tông da tiếp xúc với da - SMOOTHSKIN PURE sẽ không hoạt động nếu cảm biến da không tiếp xúc hoàn toàn với da. Khi cảm biến tông da xác định được tông da hợp lệ, công suất đầu ra được thiết lập sẵn sẽ được hiển thị trên đèn báo mức năng lượng.



- C) Nhấn nút kích hoạt. Thiết bị sẽ chiếu tia và bạn sẽ cảm nhận được cảm giác ấm áp.
- D) Di chuyển thiết bị cầm tay sang khu vực tiếp theo cần điều trị và lặp lại. Cần sạc lại thiết bị giữa các lần chiếu tia.
- E) Hãy chắc chắn bạn điều trị TOÀN BỘ KHU VỰC cần thiết, nhưng KHÔNG chồng lặp các xung điều trị.



#### BƯỚC 4: LỊCH TRÌNH ĐIỀU TRỊ SMOOTHSKIN PURE CỦA BẠN

Để phát huy hiệu quả tối đa, nên sử dụng SMOOTHSKIN PURE mỗi tuần trong 12 tuần để đảm bảo tất cả các nang lông đều được điều trị.

Sau giai đoạn điều trị ban đầu (12 lượt điều trị hàng tuần), để duy trì hiệu quả điều trị, chúng tôi khuyến nghị bạn sử dụng SMOOTHSKIN PURE một tháng một lần, hoặc theo yêu cầu.

#### BƯỚC 5: TẮT THIẾT BỊ SMOOTHSKIN PURE

Khi kết thúc điều trị, nên rút phích cắm SMOOTHSKIN PURE khỏi nguồn và ổ cắm điện. Tham khảo phần 11 để biết chi tiết về cách chăm sóc thiết bị SMOOTHSKIN PURE của bạn một cách tốt nhất.

## 9. CẢM BIẾN TÔNG DA

Cảm biến tông da giúp xác định màu da của bạn và thiết lập mức công suất đầu ra phù hợp. Nếu màu da của bạn quá tối để điều trị bằng SMOOTHSKIN PURE, cảm biến tông da sẽ báo hiệu và không cho thiết bị hoạt động. Đèn MÀU ĐỎ sẽ hiển thị trên thanh mức năng lượng nếu màu da quá tối.

Tình trạng của cảm biến tông da có thể được nhìn thấy trên các thanh mức năng lượng nằm ở hai bên thiết bị cầm tay. Nếu tông da hợp lệ được phát hiện, đèn báo mức năng lượng sẽ phát sáng MÀU TRẮNG. Số lượng đèn phát sáng sẽ phụ thuộc hoàn toàn vào tông da của bạn.



### MỨC NĂNG LƯỢNG



Ít đèn hơn = Da tối hơn và Cài đặt mức năng lượng thấp hơn

Nhiều đèn hơn = Da sáng hơn và Cài đặt mức năng lượng cao hơn

**DA QUÁ TỐI**  
ĐIỀU TRỊ KHÔNG KHẢ THI  
1 ĐÈN MÀU ĐỎ PHÁT SÁNG



**DA TỐI**  
CÀI ĐẶT MỨC NĂNG LƯỢNG  
THẤP NHẤT  
1 ĐÈN PHÁT SÁNG



**DA SÁNG**  
CÀI ĐẶT MỨC NĂNG LƯỢNG  
CAO NHẤT  
10 ĐÈN PHÁT SÁNG



Mức năng lượng ánh sáng được cung cấp cho từng cài đặt thiết bị khi ở Chế độ Mạnh mẽ (tùy thuộc vào màu da) được hiển thị trong bảng bên dưới.

Số đèn báo mức năng lượng phát sáng	Năng lượng tối đa (J/cm <sup>2</sup> )
10	6.00
9	5.78
8	5.56
7	5.33
6	5.11
5	4.89
4	4.67
3	4.44
2	4.22
1	4.00

Tiếp xúc hoàn toàn với làn da của bạn nhằm đảm bảo đem lại hiệu quả tốt nhất, do toàn bộ năng lượng ánh sáng phát ra từ thiết bị đều được chiếu vào khu vực điều trị.

## 10. CẢM BIẾN TIẾP XÚC DA

SMOOTHSKIN PURE được trang bị cảm biến tiếp xúc da để kiểm tra sự tiếp xúc với da trước mỗi lần chiếu tia, đảm bảo thiết bị an toàn để hoạt động. Điều này giúp cho thiết bị tuân thủ các quy định nghiêm ngặt nhất về an toàn.

Ngoài ra, cảm biến tiếp xúc da còn đảm bảo bạn sẽ phát huy được kết quả điều trị tốt nhất khi sử dụng thiết bị. Thiết bị chỉ chiếu tia khi các cảm biến đã tiếp xúc hoàn toàn với khu vực điều trị.

Với bề mặt tiếp xúc hoàn toàn với làn da, toàn bộ năng lượng ánh sáng phát ra từ thiết bị sẽ được tiếp xúc với khu vực điều trị để đem lại kết quả tốt nhất.

Nếu thiết bị không tiếp xúc hoàn toàn với khu vực điều trị, thiết bị sẽ không chiếu tia. Hãy thử điều chỉnh vị trí của thiết bị để đảm bảo thiết bị tiếp xúc hoàn toàn với da, đặc biệt là trên các khu vực khó xử lý hơn như cánh tay và cẳng chân.



## 11. CÁC CHẾ ĐỘ SMOOTHSKIN PURE

Bạn có thể sử dụng một trong ba chế độ sau của SMOOTHSKIN PURE trong quá trình điều trị:



**Chế độ Mạnh mẽ – Không có đèn chỉ báo**



**Chế độ Nhẹ nhàng – Đèn chỉ báo bật**



**Chế độ Tốc độ – Đèn chỉ báo bật**

Chế độ Mạnh mẽ (Power Mode) là chế độ cài đặt mức năng lượng cao nhất của thiết bị. Chế độ Mạnh mẽ sẽ mang lại kết quả tốt nhất, vì chế độ này sử dụng công suất tối đa có thể cho tông da đậm nhất của bạn. Chế độ này hoạt động đặc biệt hiệu quả trên các khu vực có lông cứng mà ở đó lông có xu hướng dày hơn, chẳng hạn như nách và đường bikini.

Bạn có thể sử dụng Chế độ Nhẹ nhàng (Gentle Mode) nếu bạn thấy Chế độ Mạnh mẽ không thoải mái hoặc hơi quá đau. Công suất đầu ra sẽ giảm khi vận hành thiết bị ở Chế độ Nhẹ nhàng và bạn sẽ thấy đèn báo Mức năng lượng phát ra ánh sáng ít hơn khi áp lên da bạn.

Chế độ Tốc độ (Speed Mode) là chế độ nhanh nhất và do đó là chế độ có mức năng lượng thấp nhất. Chế độ Tốc độ mang lại hiệu quả tốt nhất khi điều trị ở các khu vực có diện tích lớn hơn với lông ít hơn (như cánh tay hoặc chân) và khi bạn muốn di chuyển dọc theo khu vực điều trị một cách nhanh chóng. Cũng có thể sử dụng chế độ này khi muốn điều trị duy trì, có tác dụng kiểm soát lông mọc lại sau khi liệu trình điều trị ban đầu.

Khi thiết bị được bật, thiết bị sẽ được cài đặt mặc định ở Chế độ Mạnh mẽ (Power Mode). Bạn có thể chuyển đổi giữa ba chế độ bằng cách nhấn Nút Chế độ bên dưới Nút Kích hoạt chính.

Dù ở bất kỳ chế độ nào, bạn có thể lựa chọn sử dụng Phương pháp trượt hoặc Phương pháp đập.

Phương pháp đập được khuyến nghị cho các khu vực có diện tích nhỏ như nách và đường viền bikini. Đặt thiết bị cầm tay lên da, nhấn và nhả nút kích hoạt. Rời thiết bị khỏi da trước khi cẩn thận áp dụng lại cho khu vực điều trị tiếp theo.

Phương pháp trượt được khuyến nghị cho các khu vực có diện tích lớn hơn như chân. Đặt thiết bị cầm tay lên da, giữ nút kích hoạt (nhấn xuống liên tục), sau đó trượt thiết bị cầm tay dọc theo da giữa các lần chiếu tia. Cố gắng di chuyển thiết bị cầm tay ở tốc độ ổn định, bao phủ toàn bộ khu vực cần điều trị mà không bị chong chéo hoặc bỏ sót các khu vực.

**Nút kích hoạt**



**Nút chế độ**

## 12. LÀM SẠCH, BẢO DƯỠNG, BẢO QUẢN

Sau khi điều trị, luôn tắt SMOOTHSKIN PURE bằng cách rút nguồn điện từ SMOOTHSKIN PURE và ổ cắm điện.

Sau khi sử dụng, phải kiểm tra thiết bị cầm tay, cảm biến tông da và cửa sổ điều trị xem có bị hư hại không và lau sạch bằng vải khô, không có xơ.

**CẢNH BÁO:** Bộ lọc thủy tinh có thể tích nhiệt trong quá trình sử dụng. **KHÔNG** chạm vào hoặc làm sạch bộ lọc trong ít nhất 5 phút sau khi sử dụng cho đến khi bộ lọc nguội đi.

**KHÔNG BAO GIỜ** sử dụng nước hoặc chất lỏng làm sạch khác, vì những chất này có thể làm hỏng thiết bị dẫn đến nguy cơ tiềm ẩn về an toàn.

Để đảm bảo hiệu suất tối đa cho thiết bị SMOOTHSKIN PURE, bạn cần đặc biệt chú ý bảo quản mặt trước của thiết bị và bộ phận xạ không bám bẩn, lông hoặc các mảnh vụn khác.

Để làm sạch bộ phận này, bạn có thể dùng miếng vải hơi thấm nước để lau sạch mặt trước của thiết bị. Bảo quản thiết bị SMOOTHSKIN PURE ở nơi khô ráo, thoáng mát. Đảm bảo bảo vệ cửa sổ điều trị và cảm biến tông da trên thiết bị cầm tay để không bị hư hại.

Thường xuyên kiểm tra thiết bị (bao gồm cả dây) để phát hiện các dấu hiệu hỏng hóc có thể nhìn thấy. Trong trường hợp hư hỏng hoặc nứt, ngừng sử dụng thiết bị. Để tránh bị kẹp hoặc vấp ngã nguy hiểm, luôn rút phích cắm thiết bị khỏi ổ cắm điện khi không sử dụng.

## 13. MANG THEO SMOOTHSKIN PURE KHI ĐI LẠI

Bộ nguồn của thiết bị SMOOTHSKIN PURE khá phổ biến và có thể hoạt động với tất cả các nguồn điện thông thường. Chỉ cần bạn có bộ chuyển đổi phù hợp cho ổ cắm cấp nguồn, SMOOTHSKIN PURE sẽ hoạt động như bình thường.

## 14. XỬ LÝ SỰ CỐ

VẤN ĐỀ	GIẢI PHÁP
Đèn báo mức năng lượng ở mặt bên thiết bị cầm tay không sáng lên khi áp lên da của bạn.	Hãy đảm bảo bạn đã cắm điện. Đảm bảo thiết bị cầm tay ở chế độ <b>SẴN SÀNG</b> (ấn nút Standby/Ready một lần). Đảm bảo cảm biến da đã áp vào da. Đảm bảo cảm biến tông da đã áp vào da.
Trong khi được ấn vào da, đèn báo mức năng lượng đầu tiên ở mặt bên thiết bị cầm tay phát sáng <b>MAU ĐỎ</b> và SMOOTHSKIN PURE sẽ không hoạt động.	Tông da ở khu vực bạn đang muốn điều trị quá sẫm màu. SMOOTHSKIN PURE có cảm biến tông da thông minh tự động phát hiện tông da của bạn và lựa chọn chế độ điều trị tối ưu. Do tính chất của công nghệ Ánh sáng xung cường độ cao (IPL), SMOOTHSKIN PURE không dành cho tất cả mọi người và không thể điều trị cho làn da rất sẫm.
Đèn báo mức năng lượng ở mặt bên thiết bị đang bật hoặc đang nháy một cách bất thường bao gồm đèn chỉ báo màu đỏ.	SMOOTHSKIN PURE sẽ hiển thị bất kỳ thông báo lỗi nào bằng cách kết hợp đèn báo mức năng lượng ở hai bên của thiết bị cầm tay. Điều này có nghĩa là đã xảy ra lỗi với thiết bị. Hãy ngừng sử dụng thiết bị và tìm trợ giúp theo thông tin trên trang web.
Thiết bị cầm tay SMOOTHSKIN PURE, cửa sổ điều trị, bộ nguồn hoặc cáp bị hỏng, vỡ, nứt hoặc xuất hiện lỗi.	<b>KHÔNG ĐƯỢC SỬ DỤNG.</b> Nếu bạn nghi ngờ thiết bị SMOOTHSKIN PURE không an toàn hoặc nghi ngờ thiết bị bị hỏng theo bất kỳ cách nào, hãy ngừng sử dụng và tham khảo trên trang web.



## 15. BẢO HÀNH

Chúng tôi cung cấp bảo hành 2 năm cho sản phẩm bắt đầu từ ngày mua. Trong thời hạn bảo hành, chúng tôi sẽ kiểm tra miễn phí các lỗi về vật liệu hoặc chất lượng thiết bị và thay thế thiết bị hoàn chỉnh, theo quyết định của chúng tôi.

Chính sách bảo hành này được áp dụng ở mọi quốc gia mà CyDen hoặc nhà phân phối được CyDen chỉ định cung cấp thiết bị này.

Phạm vi bảo hành không bao gồm hư hỏng do sử dụng không đúng cách, hao mòn hoặc sử dụng bình thường cũng như các khiếm khuyết có ảnh hưởng không đáng kể đến giá trị hoặc hoạt động của thiết bị. Chính sách bảo hành trở nên vô hiệu nếu việc sửa chữa được thực hiện bởi những người không được ủy quyền và nếu thiết bị không sử dụng các linh kiện SMOOTHSKIN PURE chính hãng. Để được cung cấp dịch vụ trong thời hạn bảo hành, vui lòng truy cập trang web của chúng tôi: [www.smoothskin.com](http://www.smoothskin.com)

## 16. NHÃN VÀ KÝ HIỆU

	Bộ phận ứng dụng loại BF		Ký hiệu Tuân thủ Quy định của Australia
	Thiết bị cấp II		Thời hạn sử dụng tuân thủ bảo vệ môi trường RoHS của Trung Quốc
	Tuân theo Hướng dẫn sử dụng		Cảnh báo Bức xạ quang từ thiết bị có thể gây tổn thương mắt
	Ký hiệu xử lý rác thải WEEE của Liên minh Châu Âu		Ký hiệu tuân thủ ba lá của Ukraine
	Ký hiệu Tuân thủ của châu Âu		Tuân thủ FCC EMC đối với Bắc Mỹ
	Để nơi khô ráo		Tuân thủ FCC EMC đối với Bắc Mỹ

### TUYÊN BỐ FCC:

LƯU Ý: Thiết bị này đã được thử nghiệm và được xác nhận tuân thủ các giới hạn đối với thiết bị kỹ thuật số Loại B, theo phần 15 của Quy tắc FCC. Những giới hạn này được đưa ra nhằm đảm bảo mức độ bảo vệ hợp lý chống lại nhiễu sóng có hại khi lắp đặt trong dân cư. Thiết bị này tạo ra, sử dụng và có thể phát ra năng lượng tần số vô tuyến và, nếu không được lắp đặt và sử dụng theo hướng dẫn, có thể gây nhiễu sóng có hại cho thiết bị thông tin vô tuyến. Tuy nhiên, không có gì đảm bảo rằng nhiễu sóng sẽ không xảy ra trong một trường hợp lắp đặt cụ thể. Nếu thiết bị này gây nhiễu sóng có hại cho việc thu sóng radio hoặc truyền hình, mà có thể được xác định bằng cách tắt và bật thiết bị, chúng tôi khuyến khích người dùng thử khắc phục tình trạng nhiễu sóng bằng một hoặc nhiều biện pháp sau:

- Xoay hoặc di chuyển các ăng ten thu.
- Tăng khoảng cách giữa thiết bị và máy thu.
- Kết nối thiết bị vào một ổ cắm trên một mạch điện khác với mạch điện mà máy thu được kết nối.
- Liên hệ đại lý hoặc kỹ thuật viên radio/TV có kinh nghiệm để được giúp đỡ.

## 17. THÔNG SỐ KỸ THUẬT

SMOOTHSKIN PURE là một hệ thống Ánh sáng xung cường độ cao băng thông rộng được lọc với các thông số kỹ thuật như sau:

- **Tốc độ lặp lại:** Xung phát thủ công cứ sau mỗi 0,45 đến 1 giây (tùy thuộc vào cài đặt điều trị), Hoạt động liên tục
- **Chiều dài xung:** Phóng điện tự do FWHM = 2,0ms
- **Đầu ra quang tối đa:** 3 - 6J/cm<sup>2</sup>
- **Bước sóng:** 510 – 1100nm
- **Đầu vào mạng điện cung cấp:** 100–240V<sup>~</sup>, 50/60Hz, 1.7-0.91A
- **Nhiệt độ hoạt động:** Từ 5°C đến 40°C
- **Độ ẩm hoạt động:** Tối đa 93% RH, không ngưng tụ
- **Áp suất hoạt động:** Từ 700hPa đến 1060hPa
- **Khu vực điều trị (kích thước tại chỗ):** 3 cm<sup>2</sup> (30 mm x 10 mm)

Khu vực trực tiếp xung quanh cửa sổ điều trị được phân loại là Bộ phận ứng dụng và có thể đạt tới nhiệt độ tối đa là 60°C. Đảm bảo vận hành thiết bị SMOOTHSKIN PURE theo hướng dẫn trong Phần 8.

### ĐIỀU KIỆN VẬN CHUYỂN:

- **Nhiệt độ:** Từ -25°C đến +70°C
- **Độ ẩm** Tối đa 93% RH, không ngưng tụ
- **Áp suất:** Từ 500hPa đến 1060hPa

Nếu thiết bị đã được lưu trữ ở nhiệt độ ngoài khoảng nhiệt độ hoạt động đã nêu, vui lòng để thiết bị ít nhất 30 phút trước khi sử dụng để cho phép thiết bị thích nghi với môi trường xung quanh.

SMOOTHSKIN PURE có số lần chiếu tia không giới hạn và dành cho một người dùng.

Vòng đời tối thiểu dự kiến là 10 năm khi sử dụng theo chế độ khuyến nghị.

Ký hiệu CE chứng nhận rằng thiết bị này tuân thủ các Chỉ thị EU sau đây:

- Chỉ thị điện áp thấp 2014/35/EU
- Chỉ thị tương thích điện từ 2014/30/EU
- Chỉ thị sản phẩm liên quan đến năng lượng 2009/125/EC.

SMOOTHSKIN PURE tuân thủ các Tiêu chuẩn EMC và Tiêu chuẩn sửa đổi mới nhất áp dụng cho các Thiết bị gia dụng và y tế. Bao gồm: EN 55014-1:2017, EN 55014-2:2015, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, IEC 60601-1-2:2014 (Phiên bản 4.0), FCC CFR 47 Phần 15.107 & 15.109, ICES-003 Bản phát hành 6.0

SMOOTHSKIN PURE tuân thủ các Tiêu chuẩn an toàn và Tiêu chuẩn sửa đổi mới nhất áp dụng cho các Thiết bị gia dụng và y tế.

Bao gồm: IEC 60335-1:2010 + Ams, IEC 60335-2-23:2003 + Ams, EN 62233, IEC 60601-1:2005 (Ed 3.1) +A2:2012, IEC 60601-2-57:2011, IEC 60601-1-6:2010 + Ams, IEC 62366-1:2015, IEC 60601-1-9, IEC 62304:2006 + Ams, CAN/CSA - C22.2 No 60601-1:2008 và 2014, ANSI/AAMI ES 60601-1:2005 + Ams

Vui lòng liên hệ với CyDen Ltd để biết thêm chi tiết

### XỬ LÝ (cuối vòng đời)

Để giảm thiểu các mối nguy hại cho sức khỏe và môi trường và đảm bảo rằng các vật liệu có thể được tái chế, sản phẩm này nên được xử lý tại một cơ sở thu gom rác thải dành riêng cho các thiết bị điện và điện tử. Biểu tượng WEEE được đánh dấu trên sản phẩm nhằm nhắc nhở bạn về điều này.



SMOOTHSKIN

pure

Bạn có thể liên hệ với chúng tôi qua trang web SMOOTHSKIN  
([www.smoothskin.com](http://www.smoothskin.com))

CyDen Limited, Block A  
Bay Studios Business Park, Fabian Way  
Swansea SA1 8QB UK

\*Sản phẩm có thể khác với hình minh họa được trình bày trong hướng dẫn sử dụng này.  
CM12-1692-01 | Type: SSG2